



TOURNOIS DE HOCKEY INTERNATIONAUX de STRASBOURG

Strasbourg International Ice Hockey Tournaments

2023

CATÉGORIES	DATES	TARIF/JOUEUR tout inclus	MODALITES PRATIQUES
U7 (2017-2018-2019)	Vendredi 7 avril 2023 <i>Friday April 7th</i>	35,00 €/joueur Frais d'inscription avec 1 repas inclus : entrée, plat, dessert, boissons et goûter	Un règlement minimum sera demandé sur la base de 12+1 participants (455 €). <i>Minimum calculation will be based on a 12+1 team players (455 €).</i> > Contact : contact.u9@hockeystrasbourg.org
U9 (2014-2015-2016)	Vendredi 7 avril 2023 <i>Friday April 7th</i>	35,00 €/joueur Frais d'inscription avec 1 repas inclus : entrée, plat, dessert, boissons et goûter	Un règlement minimum sera demandé sur la base de 12+1 participants (455 €). <i>Minimum calculation will be based on a 12+1 team players (455 €).</i> > Contact : contact.u9@hockeystrasbourg.org
U11 (2012-2013-2014) 12 équipes/teams	Vend. Sam. Dim. 14/15/16 avril 2023 <i>Fri.> Sun. April 14>16</i>	45,00 €/joueur Frais d'inscription avec 2 repas inclus : entrée, plat, dessert, boissons et goûter	Un règlement minimum sera demandé sur la base de 15+1 participants. (720 €) <i>Minimum calculation will be based on a 15+1 team players. (720 €)</i> > Contact : contact.u11@hockeystrasbourg.org
U13 (2010-2011-2012) 12 équipes/teams	Vend. Sam. Dim. 21/22/23 avril 2023 <i>Fri.> Sun. April 21>23</i>	50,00 €/joueur Frais d'inscription avec 2 repas inclus : entrée, plat, dessert, boissons et goûter	Un règlement minimum sera demandé sur la base de 15+1 participants. (800 €) <i>Minimum calculation will be based on a 15+1 team players. (800 €)</i> > Contact : contact.u13@hockeystrasbourg.org
U15 (2008-2009-2010) 12 équipes/teams	Vend. Sam. Dim. 5/6/7 mai 2023 <i>Fri. > Sun. May 5>7</i>	55,00 €/joueur Frais d'inscription avec 2 repas inclus : entrée, plat, dessert, boissons et goûter	Un règlement minimum sera demandé sur la base de 15+1 participants. (880 €) <i>Minimum calculation will be based on a 15+1 team players. (880 €)</i> > Contact : contact.u15@hockeystrasbourg.org
U17 (2006-2007-2008) 8 équipes/teams	Judi. Vend. Sam. Dim. 18/19/20/21 mai 2023 <i>Thu. > Sun. May 18>21</i>	130,00 €/joueur Frais d'inscription, arbitrage avec 7 repas inclus : entrée, plat, dessert, boissons et goûter	Un règlement minimum sera demandé sur la base de 15+1 participants. (2080 €) <i>Minimum calculation will be based on a 15+1 team players. (2080 €)</i> > Contact : contact.u17@hockeystrasbourg.org
Loisirs Fun 8 équipes/teams	Dim. Lun. 7/8 mai 2023 <i>Sun. > Mon. May 7>8</i>	45,00 €/joueur Frais d'inscription avec 1 repas inclus : entrée, plat, dessert et 1 boisson/repas Frais de surfacage	Un règlement minimum sera demandé sur la base de 10+1 participants. (495 €) <i>Minimum calculation will be based on a 10+1 team players. (495 €)</i> > Contact : contact.loisirfun@hockeystrasbourg.org
Loisirs 8 équipes/teams	Vend. Sam. Dim. 12/13/14 mai 2023 <i>Fri. > Sun. May 12>14</i>	55,00 €/joueur Frais d'inscription avec 2 repas inclus : entrée, plat, dessert et 1 boisson/repas	Un règlement minimum sera demandé sur la base de 10+1 participants. (605 €) <i>Minimum calculation will be based on a 10+1 team players. (605 €)</i> > Contact : m.madec@hockeystrasbourg.org





TOURNOIS DE HOCKEY INTERNATIONAUX de STRASBOURG

Strasbourg International Ice Hockey Tournaments

2023

Composition des équipes / *Team Members*

U7/U9 Minimum 12 joueurs + 1 gardien, maximum 20 joueurs + 3 gardiens

Minimum 12 players + 1 goaltender, maximum 20 players + 3 goaltenders

U11/U17 Chaque équipe doit être composée au minimum de 15 joueurs et 1 gardien et au maximum de 20 joueurs et de 3 gardiens

Each team is 15 players + 1 goaltender at minimum.

Maximum is 20 players + 3 goaltenders

Acompte obligatoire au moment de l'inscription par équipe / *Upon Registration, following registration fees per team have to be paid :*

- U7, U9 : 200 €
- U11 : 350 €
- U13 : 400 €
- U15 : 400 €
- U17 : 800 €
- Loisirs funs : 300 €
- Loisirs : 300 €

Repas du midi obligatoire formule standard : Entrée, plat, dessert, boisson. Collations incluses

U17 : Repas des Jeudi/Vendredi/Samedi : midi et soir, Dimanche midi inclus dans le prix par joueur.

Une buvette est organisée à tous les tournois et permet aux accompagnateurs et spectateurs de se restaurer tout au long de la journée.

Des repas supplémentaires (petit déjeuner., repas du soir, panier repas pour le retour) peuvent être organisés sur demande et confirmés 15 jours à l'avance.

Compulsory standard meal: appetizer, main dish, desert, soft beverage.

U17: Tuesday/Friday/ Saturday: lunch and dinner and Sunday lunch Included in the registration fees.

At each tournament, **a food kiosk/cafeteria** will be opened and will offer drinks, snacks, sandwiches, and light meals. Collation included.

Extra meals (breakfast, dinner, take out sandwiches) have to be ordered and confirmed at the latest 15 days prior to the tournament.

Les tournois commencent le vendredi après-midi donc il est impératif de communiquer à l'organisateur l'heure d'arrivée de votre équipe (sauf U10/U9 et U7).

All tournaments start on Friday afternoon, it is mandatory to inform the organizers of your team's arrival time (except for U10/U9 and U7).

Pour des **informations sur l'hébergement**, contacter le responsable du tournoi.

If you need informations regarding accommodation, you may contact the organizers.

IMPORTANT : Pour les équipes étrangères, l'autorisation de votre fédération nationale de hockey sur glace permettant de disputer des matchs à l'étranger doit être jointe à votre inscription

IMPORTANT: For foreign teams, an authorization to play outside of your country delivered by your national ice hockey federation must be sent with your registration





TOURNOIS DE HOCKEY INTERNATIONAUX de STRASBOURG Strasbourg International Ice Hockey Tournaments

2023

INSCRIPTION /Registration

Catégorie (entourer) / **Category** (circle):

- U 7
- U 9
- U 11
- U 13

- U 15
- U 17
- Loisirs Funs / Recreational Beginners
- Loisirs/ Recreational

Nom du club / Team Name :

Coordonnées du responsable d'équipe / Team Manager

Nom – Name :

Tél / Phone :Port./ Mobile phone :

E-mail :

N° de licence / Licence nb. :

Joignez/Sent back:

- La liste d'équipe (Nom, prénom, date de naissance, no. de licence, numéro de maillot) et le logo et photo de l'équipe (format .jpg). Le règlement pour l'inscription et les repas par chèque à l'ordre de CSGSA ou par virement (Objet : Tournoi Hockey Strasbourg Catégorie...)

**Aucune inscription ne sera acceptée si elle n'est pas accompagnée
du paiement pour l'inscription ET les repas. Merci**

- The team list (Last name, first name, date of birth, license #, jersey #) and the Team logo (jpg please). The registration and meals payment by check to the order of CSGSA or by bank transfer (Object: Hockey Tournament Strasbourg Category ...).

**No registration will be accepted if it is not accompanied
by payment for registration AND meals. Thank you**

RIB pour virement/IBAN : FR76 1027 8010 0900 0337 5920 162 - BIC : CMCIFR2A

Pour vous inscrire / Registration:

- Renvoyez par email le dossier d'inscription avec le règlement pour l'inscription **au responsable du tournoi**. Email the filled form to the **organizers** contact. uxx@hockeystrasbourg.org
- Les équipes seront sélectionnées sur la base des « premiers arrivés-premiers servis » des dossiers complets. Merci d'écrire au dos du chèque ou avec l'ordre de virement la catégorie concernée, l'équipe, pays, nom du resp. d'équipe et objet du règlement
No registration will be accepted if the application form is not accompanied by payment for the registration. Teams will be chosen on a 'first come, first served' basis (order of arrival of complete forms). Please write on the back of the check or with the wire order the following informations: the category, name of team, country, team manager and what payment is for (registration, meals, others)
- Durant la pandémie, le club étudiera toutes demandes de remboursements liées au Covid 19. Aucun remboursement ne sera réalisé par l'organisateur en cas d'arrêt du tournoi pour raisons de force majeure. During the pandemic, the club will study all reimbursement requests related to Covid 19. No reimbursement will be done by the organizers if a tournament is stopped due to technical issues or act of god.

